

## Projet de modernisation du traversier de Quyon par Traversier de Quyon inc.

Dossier : 6211-04-013

### Compte rendu de la période d'information et de consultation publiques du 30 septembre au 14 novembre 2008

La période d'information et de consultation publiques concernant le *Projet de modernisation du traversier de Quyon par Traversier de Quyon inc.* a pris fin le 14 novembre 2008. Conformément au mandat qui lui a été confié le 11 septembre 2008 et en vertu des articles 11 et 12 du *Règlement sur l'évaluation et l'examen des impacts sur l'environnement*, le Bureau d'audiences publiques sur l'environnement (BAPE) a mis à la disposition du public pendant 45 jours, soit du 30 septembre au 14 novembre 2008, le dossier complet de la demande de certificat d'autorisation relative au projet.

---

---



## Le projet

### Justification et description

L'entreprise Traversier de Quyon inc. propose la modernisation du traversier reliant Quyon sur la rive québécoise de la rivière des Outaouais à Mohr's Landing sur la rive ontarienne. Pour ce faire, l'entreprise souhaite remplacer les deux traversiers à hélice existants par un transbordeur à câble. Cela permettrait de transporter deux fois plus d'automobiles à l'heure que la capacité actuelle. Il serait également possible de transporter des véhicules de plus grande taille, incluant de la machinerie agricole, des remorques et des véhicules récréatifs. Les activités de modernisation consisteraient en l'achat d'un transbordeur à câble d'une longueur de 36,5 m, l'installation d'un câble d'acier ancré à chacun des deux quais permettant la traction du transbordeur et la construction d'une nouvelle rampe d'accès du côté québécois, ce qui nécessiterait des activités de dragage. Les coûts du projet sont évalués à un peu plus de 3 millions de dollars.

(Extrait du communiqué émis le 30 septembre 2008)

### Les préoccupations soulevées

Les préoccupations recueillies pendant la période d'information et de consultation publiques proviennent d'informations colligées lors de la séance d'information et de messages électroniques adressés au BAPE.

- La construction d'un nouveau quai et sa relocalisation par rapport au quai déjà existant ;
- le dragage possible d'une section de la rivière ;
- les heures d'opération projetées et les périodes de l'année où le service de traversier serait offert.

### Les activités d'information et de communication

#### Les centres de consultation

Tous les documents sur le projet ont été déposés dans les centres de documentation du BAPE ainsi que dans les centres de consultation suivant :

Centre	Adresse
Bibliothèque municipale de Lusville	2024, route 148 Pontiac
Hôtel de ville de Pontiac	2024, route 148 Pontiac

## Le site Web

Tous les documents reçus en version électronique, dont l'étude d'impact et son résumé, ont été déposés sur le site Web du BAPE.

## La parution des avis publics par le promoteur

Date	Quotidien	Hebdo régional
3 octobre 2008	Le Journal de Québec	
6 octobre 2008	Le Journal de Montréal	
8 octobre 2008		The Equity
29 octobre 2008		The Equity

## Les communiqués de presse diffusés par le BAPE

Date	Nombre d'envois		Diffusion dans Internet
	Médias	Groupes, municipalités ou citoyens	
30 septembre 2008 Annonce du début de la période d'information et de consultation publiques	Médias écrits et électroniques de la région de l'Outaouais	94	Site du BAPE
28 octobre 2008 Rappel de la tenue de la séance d'information	Médias écrits et électroniques de la région de l'Outaouais	Ne s'applique pas	Ne s'applique pas

## La séance d'information

Date	Le mardi 28 octobre 2008 à 19 h 30
Lieu	Centre communautaire 2024, route 148, Pontiac
BAPE : Animation	Ugo Demetriade, conseiller en communication
Accueil et prise de notes	Louise Bourdages, conseillère en communication
Ministère du Développement durable, de l'Environnement et des Parcs	Représentant régional
Promoteur	M. Don McColgan, président, Traversier de Quyon inc. M. Jean Roberge, directeur Environnement, CIMA.
Assistance	29 personnes
Durée	1 h 15

## Les relations de presse

Durant le mandat, le responsable du dossier a eu des échanges avec une journaliste de la radio de Radio-Canada et une journaliste de l'hebdomadaire *The Equity*. Ces échanges avaient pour objectif de préciser le rôle du BAPE, le but et le déroulement de la séance d'information ainsi que l'étape à laquelle se trouvait le projet.

La journaliste de l'hebdomadaire *The Equity* était présente lors de la séance d'information.

## La revue de presse

Une revue de presse a été réalisée tout au long du mandat. Mentionnons que l'hebdomadaire *Le Journal du Pontiac/Pontiac Journal* a publié un article annonçant la séance d'information et traitant brièvement du projet et des répercussions prévues. Ces mêmes informations ont également été publiées sur le site Web de Radio-Canada dans la section des nouvelles de la région de l'Outaouais.

## La participation des autochtones

À la lecture de la documentation concernant le projet, il est apparu qu'aucune communauté autochtone n'était concernée par les activités du projet. Une démarche auprès du Secrétariat aux affaires autochtones a permis d'établir ce fait. Finalement, une discussion avec le chargé de projet au ministère du Développement durable de l'Environnement et des Parcs a permis d'en arriver à la même conclusion.

Québec, le 24 novembre 2008  
Ugo Demetriade, conseiller en communication chargé du dossier  
En collaboration avec Louise Bourdages, conseillère en communication